

#5333

61/10597

Marzo 7/50

Ley que destina la suma de
RD\$37,749.84 a atender necesi-
dades de varias Secretarías
de Estado y autoriza la trans-
ferencia de la suma de
RD\$97,380.23 dentro de diver-
sos Capítulos de la vigente
Ley de Gastos Públicos.-

6 Piezas



Aprubado
SENADO
REPUBLICA DOMINICANA

CAMARA DE DIPUTADOS DE LA REPUBLICA DOMINICANA
PRESIDENCIA

Ciudad Trujillo,
Distrito de Santo Domingo,

678

7 MAR 1950

Señor doctor
M. de J. Troncoso de la Concha,
Presidente del Senado,
C i u d a d.

Señor Presidente:

Aprobado por la Cámara de Diputados en sesión de esta misma fecha y en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 36 de la Constitución del Estado, tengo a bien remitirle un proyecto de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Secretarías de Estado y autoriza la transferencia de la suma de RD\$97.380.23 dentro de diversos Capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

Muy atentamente le saluda,

Porfirio Herrera
Porfirio Herrera,
Presidente de la Cámara de Diputados.

rr.

81/10597



EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

HA DADO LA SIGUIENTE LEY:

ARTICULO PRIMERO: Del Superavit no apropiado de la Ley de Gastos Públicos para 1950, que asciende a RD\$37.881.21 (TREINTISIETE MIL OCHOCIENTOS OCHENTIUM PESOS CON VEINTIUM CENTAVOS) se destina la suma de RD\$37.749.84 (TREINTISIETE MIL SETECIENTOS CUARENTINUEVE PESOS CON OCHENTICUATRO CENTAVOS ORO) para efectuar las siguientes apropiaciones:

AL: ✓

CAPITULO IV
SECRETARIA DE ESTADO DE LO INTERIOR Y
POLICIA.

10491	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	RD\$	720.00
G-10491-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>720.00</u>
32510	<u>GOBIERNO PROVINCIAL:</u>		720.00
G-32510-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>720.00</u>

CAPITULO VI
SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES
EXTERIORES.

30101	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>		5.160.00
G-30101-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>5.160.00</u>
30120	<u>EMBAJADAS Y LEGACIONES:</u>		10.254.84
G-30120-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>10.254.84</u>
30132	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW ORLEANS:</u>		1.200.00
G-30132-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>1.200.00</u>
30142	<u>CONSULADO EN CADIZ, ESPAÑA:</u>		2.400.00
G-30142-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>2.400.00</u>

CAPITULO VII
SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y
CREDITO PUBLICO.

10420	<u>DIRECCION GENERAL DE RENTAS INTERNAS:</u>		795.00
G-10420-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>795.00</u>
10495	<u>DIRECCION GENERAL DE LA CEDULA</u> <u>PERSONAL DE IDENTIDAD:</u>		1.080.00
G-10495-A	Servicios Personales:	<u>RD\$</u>	<u>1.080.00</u>

rr.

EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA



LEGISLATURA 1da DEL 1950

REGISTRADA con el Numero 5252

en el folio 416 del Libro Letra B de

asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados

por la Cámara de Diputados, y consta de 6

seis hojas escritas a máquina

a razón de dos espacios interlineales.

Ciudad de Santo Domingo, R. D. 7 de Mayo 1950

[Handwritten signature]
Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO

Proy. de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Sec. de Est. y autoriza la transferencia de RD\$97.380.23 dentro de varios Caps. de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 2.

CAPITULO VIII SECRETARIA DE ESTADO DE EDUCACION Y BELLAS ARTES.

10493	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	RD\$ 600.00
G-10493-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 600.00</u>

CAPITULO XIII SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS PUBLICAS Y RIEGO.

31855	<u>DIRECCION GENERAL DE AGUEDUCTOS:</u>	1.200.00
G-31855-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1.200.00</u>

CAPITULO XIV SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION SOCIAL

10492	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	8.940.00
G-10492-A	Servicios Personales:	RD\$ 7.740.00
G-10492-	Atenciones Varias:	1.200.00
		<u>RD\$ 8.940.00</u>
31416	<u>INSTITUCIONES PARA ASILADOS Y</u> <u>GUARDAS DE NINOS:</u>	4.680.00
G-31416-	Atenciones Varias:	<u>RD\$ 4.680.00</u>
		<u><u>RD\$37.749.84</u></u>

ARTICULO SEGUNDO: Se autorizan las siguientes transferencias dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos para el año 1950:

DEL:

CAPITULO III SECRETARIA DE ESTADO DE GUERRA, MARINA Y AVIACION.

20111	<u>ESTADO MAYOR GENERAL:</u>	1.000.00
G-20111-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1.000.00</u>
20120	<u>PERSONAL ALISTADO DEL EJERCITO:</u>	1.000.00
G-20120-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1.000.00</u>
20136	<u>INSTITUTO GEOGRAFICO MILITAR:</u>	2.000.00
G-20136-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 2.000.00</u>
20115	<u>ARMERIA DEL EJERCITO:</u>	10.000.00
G-20115-A	Servicios Personales:	<u>RD\$10.000.00</u>
10504	<u>CUERPO DE MILICIANOS:</u>	4.000.00
G-10504-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 4.000.00</u>
20401	<u>AVIACION MILITAR:</u>	4.000.00
G-20401-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 4.000.00</u>

rr.



LEGISLATURA Ord. DEL 19 50

REGISTRADA con el Numero 52252

en el folio 416 del Libro Letra B de

asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados

por la Cámara de Diputados, y consta de 6

seis hojas escritas a máquina

a razón de dos espacios interlineales.

Ciudad Santiago, R. D. 7 de Mayo, 1950

[Handwritten signature]

Ayudante de Secretaría.

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

ASUNTO Proy. de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Sec. de Est. y autoriza la transferencia de RD\$97.380.23 dentro de varios Caps. de la vigente Ley de Gastos Públicos.

20153	<u>MARINA DE GUERRA:</u>	RD\$10.000.00
G-20153-A	Servicios Personales:	<u>RD\$10.000.00</u>
<u>CAPITULO VI</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES</u> <u>EXTERIORES</u>		
30120	<u>EMBAJADAS Y LEGACIONES:</u>	1.600.00
G-30120-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1.600.00</u>
30184	<u>CONSULADO EN FORT LIBERTE:</u>	200.00
G-30184-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 200.00</u>
30189	<u>CONSULADO EN GENOVA:</u>	300.00
G-30189-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 300.00</u>
<u>CAPITULO VII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y</u> <u>CREDITO PUBLICO</u>		
10425	<u>DIRECCION GENERAL DEL IMPUESTO</u> <u>SOBRE LA RENTA:</u>	9.901.66
G-10425-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 9.901.66</u>
<u>CAPITULO IX</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA,</u> <u>PECUARIA Y COLONIZACION.</u>		
30910	<u>DISTRITOS AGRICOLAS:</u>	840.00
G-30910-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 840.00</u>
30907	<u>ENSEÑANZA AGRICOLA:</u>	11.687.50
G-30907-A	Servicios Personales:	<u>RD\$11.687.50</u>
<u>CAPITULO XI</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TRABAJO:</u>		
10525	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	18.691.07
G-10525-	Atenciones Varias:	<u>RD\$18.691.07</u>
<u>CAPITULO XIII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS</u> <u>PUBLICAS Y RIEGO.</u>		
31822	<u>CARRETERAS, PUENTES Y CAMINOS:</u>	12.320.00
G-31822-	Atenciones Varias:	<u>RD\$12.320.00</u>
<u>CAPITULO XIV</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION</u> <u>SOCIAL</u>		
31415	<u>COMEDORES ECONOMICOS Y DE EMERGENCIAS:</u>	3.160.29
G-31415-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 3.160.29</u>

1013.000.00

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...



LEGISLATURA

Val DEL 1950

REGISTRADA con el Numero 5252

en el folio 416 del Libro Letra B de

asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados por la Cámara de Diputados, y consta de 6

seis hojas escritas a máquina

a razón de dos espacios interlineales.

Ciudad Trujillo, R. D., de Marzo 1950

[Signature]
Ayudante de Secretaría

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

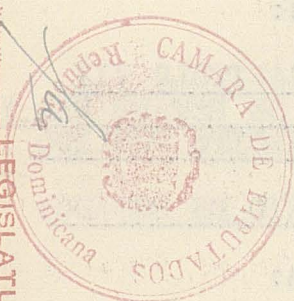
CONGRESO NACIONAL

Proy. de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Sec. de Est. y autoriza la transferencia de RD\$97.380.23 dentro de varios Caps. de la vigente Ley de Gastos Públicos.

31416	<u>INSTITUCIONES PARA ASILADOS Y GUARDAS DE NIÑOS:</u>	RD\$ 232.50
G-31416-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 232.50</u>
31420	<u>SERVICIOS MEDICOS Y DE ASISTENCIA SOCIAL:</u>	3.258.21
G-31420-A	Servicios Personales:	RD\$ 2.125.91
G-31420-	Atenciones Varias:	1.132.30
		<u>RD\$ 3.258.21</u>
30205	<u>INSTITUTOS PREPARATORIOS DE NIÑOS:</u>	3.189.00
G-30205-	Atenciones Varias:	RD\$ 3.189.00
		<u>RD\$97.380.23</u>
AL:	<u>CAPITULO III</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE GUERRA, MARINA Y AVIACION.</u>	
20143	<u>ATENCIONES VARIAS DEL EJERCITO:</u>	RD\$32.000.00
G-20143-T	<u>Terrenos e Intereses en Terrenos:</u>	<u>RD\$32.000.00</u>
	<u>CAPITULO VI</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES EXTERIORES</u>	
30110	<u>EMBAJADA EN LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:</u>	4.500.00
G-30110-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 4.500.00</u>
30120	<u>EMBAJADAS Y LEGACIONES:</u>	7.180.00
G-30120-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 7.180.00</u>
30130	<u>CONSULADO GENERAL EN MIAMI:</u>	7.150.00
G-30130-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 7.150.00</u>
	<u>CAPITULO VII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y CREDITO PUBLICO</u>	
10415	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	5.775.00
G-10415-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 5.775.00</u>
10430	<u>DIRECCION GENERAL DE BIENES NACIONALES:</u>	1.680.00
G-10430-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1.680.00</u>
10442	<u>OFICINA DE SUMINISTROS DEL GOBIERNO:</u>	405.00
G-10442-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 405.00</u>

(s i g u e)

... de los señores ...
... de los señores ...
... de los señores ...



LEGISLATURA Ord. DEL 1950
REGISTRADA con el Numero 5252
en el folio 416 del Libro Letra B de
asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados
por la Cámara de Diputados, y consta de 6
seis hojas escritas a máquina
a razón de dos espacios interlineales.
Ciudad Trujillo, R. D. 1 de Mayo 1950
[Signature]
Ayudante de Secretaría
Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO Proy. de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Sec. de Est. y autoriza la transferencia de RD\$97.380.23 dentro de varios Caps. de la vigente Ley de Gastos Públicos.

10425	<u>DIRECCION GENERAL DEL IMPUESTO SOBRE LA RENTA:</u>	RD\$ 2.041.66
G-10425-Z	Para pagar deudas de años anteriores:	<u>RD\$ 2.041.66</u>
<u>CAPITULO IX</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA,</u> <u>PECUARIA Y COLONIZACION.</u>		
10497	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	12.362.50
G-10497-A	Servicios Personales:	<u>RD\$12.362.50</u>
30910	<u>DISTRITOS AGRICOLAS:</u>	165.00
G-30910-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 165.00</u>
<u>CAPITULO XI</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TRABAJO.</u>		
10525	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	577.50
G-10525-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 577.50</u>
<u>CAPITULO XII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE ECONOMIA NACIONAL</u>		
30529	<u>FOMENTO Y REGLAMENTACION DEL COMERCIO Y LA INDUSTRIA:</u>	1.383.57
G-30529-F	Para subsidios a las Cámaras de Comercio, Agricultura e Industria:	<u>RD\$ 1.383.57</u>
<u>CAPITULO XIII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS PUBLICAS Y RIEGO.</u>		
31821	<u>OFICINAS DE DISTRITOS:</u>	12.320.00
G-31821-A	Servicios Personales:	<u>RD\$12.320.00</u>
<u>CAPITULO XIV</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION SOCIAL.</u>		
10492	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	7.340.00
G-10492-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 7.340.00</u>
30205	<u>INSTITUTOS PREPARATORIOS DE NIÑOS:</u>	2.500.00
G-30205-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 2.500.00</u>
		<u>RD\$97.380.23</u>

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana a los siete días del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta; años 107

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO Proy. de ley que destina la suma de RD\$37.749.84 a atender necesidades de varias Sec. de Est. y autoriza la transferencia de RD\$97.380.23 dentro de varios Caps. de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 6.

de la Independencia; 87 de la Restauración y 20 de la Era de Trujillo.

EL PRESIDENTE:

LOS SECRETARIOS:


Porfirio Herrera.

~~~~
Federico Nina hijo.


Rafael Ginebra Hernandez.

02108

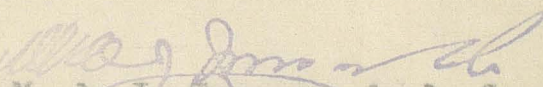
Ciudad Trujillo,
Distrito de Santo Domingo,
9 de marzo de 1950.-Señor Liedo,
Porfirio Herrera,
Presidente de la Cámara de Diputados.
SU DESPACHO.-

Señor Presidente:

Aviso a usted recibo de su mensaje marcado con el número 678, de fecha 7 de marzo de 1950, adjunto al cual vino el proyecto de ley que destina la suma de RD\$37,749.84 a atender necesidades de varias Secretarías de Estado y autoriza la transferencia de la suma de RD\$97,380.23 dentro de diversos Capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

Pláceme comunicarle que el Senado en su sesión de esta misma fecha aprobó el indicado proyecto de ley y lo remitió al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.

Saludo a Ud. muy atentamente,


M. de J. Troncoso de la Concha,
Presidente del Senado.-

6/110598

02107

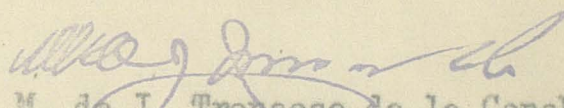
Ciudad Trujillo,
Distrito de Santo Domingo.
9 de marzo de 1950.

Generalísimo
Rafael L. Trujillo Molina,
Presidente de la República.
SU DESPACHO.-

Excelentísimo Señor Presidente:

Tengo el honor de remitir a usted para los fines constitucionales, debidamente aprobada por ambas cámaras legislativas, la ley que destina la suma de RD\$37,749.84 a atender necesidades de varias Secretarías de Estado y autoriza la transferencia de la suma de RD\$97,380.23 dentro de diversos Capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

Con sentimientos de la mas distinguida consideración y respeto, saludo a usted muy atentamente,


M. de J. Troncoso de la Concha,
Presidente del Senado.-

8/11040



EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

HA DADO LA SIGUIENTE LEY:

ARTICULO PRIMERO:- Del Superavit no apropiado de la Ley de Gastos Públicos para 1950, que asciende a RD\$37,881.21 (TREINTISIETE MIL OCHOCIENTOS OCHENTINUEVE PESOS CON VEINTIUN CENTAVOS) se destina la suma de RD\$37,749.84 (TREINTISIETE MIL SETECIENTOS CUARENTINUEVE PESOS CON OCHENTICUATRO CENTAVOS ORO) para efectuar las siguientes apropiaciones:

AL:

CAPITULO IV

SECRETARIA DE ESTADO DE LO INTERIOR Y POLICIA

10491	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>	RD\$	720.00
G-10491-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 720.00</u>	
32510	<u>GOBIERNO PROVINCIAL:</u>		720.00
G-32510-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 720.00</u>	

CAPITULO VI

SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES EXTERIORES

30101	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>		5,160.00
G-30101-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 5,160.00</u>	
30120	<u>EMBAXADAS Y LEGACIONES:</u>		10,254.84
G-30120-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 10,254.84</u>	
30132	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW ORLEANS:</u>		1,200.00
G-30132-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1,200.00</u>	
30142	<u>CONSULADO EN CADIZ, ESPAÑA:</u>		2,400.00
G-30142-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 2,400.00</u>	

CAPITULO VII

SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y CREDITO PUBLICO

10420	<u>DIRECCION GENERAL DE RENTAS INTERNAS:</u>		795.00
G-10420-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 795.00</u>	
10495	<u>DIRECCION GENERAL DE LA CIRCULA PERSONAL DE IDENTIDAD:</u>		1,080.00
G-10495-A	Servicios Personales:	<u>RD\$ 1,080.00</u>	

CONGRESO NACIONAL

1950

Proy. de ley que autoriza la apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$37,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950, y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos.

ASUNTO

PAG. 2

CAPITULO VIII

SECRETARIA DE ESTADO DE EDUCACION Y BELLAS ARTES

10493 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO: RD\$ 600.00

G-10493-A Servicios Personales: RD\$ 600.00

CAPITULO XIII

SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS PUBLICAS Y RIEGO

31855 DIRECCION GENERAL DE AGUEDUCTOS: 1,200.00

G-31855-A Servicios Personales: RD\$ 1,200.00

CAPITULO XIV

SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION SOCIAL

10492 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO: 8,940.00

G-10492-A Servicios Personales: RD\$ 7,740.00

G-10492- Atenciones Varias: 1,200.00

RD\$ 8,940.00

31416 INSTITUCIONES PARA ANTIADOS Y GUARDIAS DE NIÑOS: 4,680.00

G-31416- Atenciones Varias: RD\$ 4,680.00

RD\$ 37,749.84

ARTICULO SEGUNDO:- Se autorizan las siguientes transferencias dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos pra el año 1950:

DEL:

CAPITULO I II

SECRETARIA DE ESTADO DE GUERRA, MARINA Y AVIACION

20111 ESTADO MAYOR GENERAL: RD\$ 1,000.00

G-20111-A Servicios Personales: RD\$ 1,000.00

20120 PERSONAL ALISTADO DEL EJERCITO: 1,000.00

G-20120-A Servicios Personales: RD\$ 1,000.00

20136 INSTITUTO GEOGRAFICO MILITAR: 2,000.00

G-20136-A Servicios Personales: RD\$ 2,000.00

20115 ARMERIA DEL EJERCITO: 10,000.00

G-20115-A Servicios Personales: RD\$ 10,000.00

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO

11^{ta} LEGISLATURA *Ord. 170*

REGISTRADA AL No. *710*

en el folio *1* del libro letra *Q*

No. *52* de Decretos y Leyes

y Decretos y Leyes por el

Y consta de *1* hoja escrita en máquina a razón de dos

hojas escritas en máquina a razón de dos

Ciudad Trujillo, *9 de Mayo* de *1950*

A. E. Navarrete

Jefe de las Oficinas del Senado



CONGRESO NACIONAL

Proy. de ley que autoriza una apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$37,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950 y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos de la misma Ley de Gastos Público de 1950.

ASUNTO

PAG. 3

10504	<u>CUERPO DE MILICIANOS:</u>	RD\$	4,000.00
G-10504-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>4,000.00</u>
20401	<u>AVIACION MILITAR:</u>		4,000.00
G-20401-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>4,000.00</u>
20153	<u>MARINA DE GUERRA:</u>		10,000.00
G-20153-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>10,000.00</u>
<u>CAPITULO VI</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES EXTERIORES</u>			
30120	<u>EMBAJADAS Y LEGACIONES:</u>		1,600.00
G-30120-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>1,600.00</u>
30184	<u>CONSULADO EN FORT LIBERTY:</u>		200.00
G-30184-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>200.00</u>
30189	<u>CONSULADO EN GENOVA:</u>		300.00
G-30189-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>300.00</u>
<u>CAPITULO VII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y CREDITO PUBLICO</u>			
10425	<u>DIRECCION GENERAL DEL IMPUESTO SOBRE LA RENTA</u>		9,901.66
G-10425-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>9,901.66</u>
<u>CAPITULO IX</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA, PECUARIA Y COLONIZACION</u>			
30910	<u>DISTRITOS AGRICOLAS:</u>		840.00
G-30910-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>840.00</u>
30907	<u>ENSEÑANZA AGRICOLA:</u>		11,687.50
G-30907-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>11,687.50</u>
<u>CAPITULO XI</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TRABAJO</u>			
10525	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		18,691.07
G-10525-	Atenciones Varias:	RD\$	<u>18,691.07</u>

CONGRESO NACIONAL

de las leyes de...

ASUNTO

1000		
2000		
3000		
4000		
5000		
6000		
7000		
8000		
9000		
10000		

11- LEGISLATURA *Quinta* 1950

REGISTRADA AL No. 710 *2*

en el folio 52 del libro letra *Q*

No. 52 de decretos y Leyes, J. *Quinta*

y Decretos votados por el Senado

y concha de *Piente*

Hejas escritas en máquina a razón de dos *interlineados*

Ciudad Trujillo, *9* de *Mayo* de 1950

M. E. Navarrete

Jefe de las Oficinas del Senado



CONGRESO NACIONAL

Proy. de ley que autoriza una apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$37,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950 y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos de la misma Ley de Gastos Públicos de 1950.

ASUNTO

PAG. 4

CAPITULO XIII
SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS PUBLICAS Y RIEGO

31822 CARRERAS, PUERTOS Y CAMINOS: RD\$ 12,320.00
G-31822- Atenciones Varias: RD\$ 12,320.00

CAPITULO XIV
SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION SOCIAL

31415 COMISIONES ECONOMICAS Y DE ESTADISTICAS: 3,160.29
G-31415-A Servicios Personales: RD\$ 3,160.29

31416 INSTITUCIONES PARA ANCIANOS Y GUARDIAS DE NIÑOS: 232.50
G-31416-A Servicios Personales: RD\$ 232.50

31420 SERVICIOS MEDICOS Y DE ASISTENCIA SOCIAL: 3,258.21
G-31420-A Servicios Personales: RD\$ 2,125.91
G-31420- Atenciones Varias: 1,132.30
RD\$ 3,258.21

30205 INSTITUTOS PREPARATORIOS DE NIÑOS: 3,189.00
G-30205- Atenciones Varias: RD\$ 3,189.00
RD\$ 97,380.23

AL: CAPITULO III
SECRETARIA DE ESTADO DE GUERRA, MARINA Y AVIACION

20143 ATENCIONES VARIAS DEL EJERCITO: 32,000.00
G-20143-T Terrenos e Intereses en Terrenos: RD\$ 32,000.00

CAPITULO VI
SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES EXTERIORES

30110 EMBAJADA EN LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA 4,500.00
G-30110-A Servicios Personales: RD\$ 4,500.00

30120 EMBAJADAS Y LEGACIONES: 7,180.00
G-30120-A Servicios Personales: RD\$ 7,180.00

CONGRESO NACIONAL

FAC.

ABUNTO

11- LEGISLATURA *Quinta* de 1950

REGISTRADA AL No. *210*

en el folio *2* del libro letra *Q*

No. *52* de asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados en el Senado

Y consta de *Seiete* interinacabes.

Las escrituras en máquina a razón de dos copias

CITADO: *9 de Mayo 1950*

M. E. H. H. H.

Id. de las Cajas del Senado



CONGRESO NACIONAL

Proy. de ley que autoriza una apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$97,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950 y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos de la misma Ley de Gastos Públicos de 1950.

ASUNTO

PAG.

5

30130	<u>CONSULADO GENERAL EN MIAMI:</u>	RD\$	7,150.00
G-30130-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>7,150.00</u>
<u>CAPITULO VII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TESORO Y CREDITO PUBLICO</u>			
10415	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>		5,775.00
G-10415-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>5,775.00</u>
10430	<u>DIRECCION GENERAL DE BIENES NACIONALES:</u>		1,680.00
G-10430-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>1,680.00</u>
10442	<u>OFICINA DE SUMINISTROS DEL GOBIERNO:</u>		405.00
G-10442-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>405.00</u>
10425	<u>DIRECCION GENERAL DEL IMPUESTO SOBRE LA RENTA:</u>		2,041.66
G-10425-Z	Para pagar deudas de años anteriores:	RD\$	<u>2,041.66</u>
<u>CAPITULO IX</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA, PECUARIA Y COLONIZACION</u>			
10497	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>		12,362.50
G-10497-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>12,362.50</u>
30910	<u>DISTRITOS AGRICOLAS:</u>		165.00
G-30910-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>165.00</u>
<u>CAPITULO XI</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DEL TRABAJO</u>			
10525	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO:</u>		577.50
G-10525-A	Servicios Personales:	RD\$	<u>577.50</u>

CONGRESO NACIONAL

OTIUBA

11^{ta} LEGISLATURA Ciudad de 1950

REGISTRADA AL No. 210

en el folio 1 del libro letra d

No. 52 de asientos de Leyes, Decretos y Resoluciones

y Decretos votados por el Senado

Dieta

hojas escritas en máquina a razón de dos columnas por interlineales.

Ciudad Trujillo, 9 de Mayo de 1950

M. E. Navilla

Jefe de las Oficinas del Senado



CONGRESO NACIONAL

Proy. de ley que autoriza una apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$37,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950 y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos de la misma Ley de Gastos Públicos de 1950.

ASUNTO

PAG. 6

CAPITULO XII

SECRETARIA DE ESTADO DE ECONOMIA NACIONAL

30529 FOMENTO Y REGLAMENTACION DEL
COMERCIO Y LA INDUSTRIA: RD\$ 1,383.57

G-30529-F Para subsidios a las Cámaras de
 Comercio, Agricultura e Indus-
 tria: RD\$ 1,383.57

CAPITULO XIII

SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO, OBRAS PUBLICAS Y RIEGO

31821 OFICINAS DE DISTRITOS: 12,320.00

G-31821-A Servicios Personales: RD\$ 12,320.00

CAPITULO XIV

SECRETARIA DE ESTADO DE PREVISION SOCIAL

10492 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO: 7,340.00

G-10492-A Servicios Personales: RD\$ 7,340.00

30205 INSTITUTOS PREPARATORIOS DE AÑO XI: 2,500.00

G-30205-A Servicios Personales: RD\$ 2,500.00

RD\$ 97,380.23

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los siete días del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta; años 107 de la Independencia; 87 de la Restauración y 20 de la Era de Trujillo.

EL PRESIDENTE:
 (Fdo.) Porfirio Herferra

LOS SECRETARIOS:
 (Fdos.) Federico Nina hijo
 Rafael Ginebra Hernández.

Dada en la sala de sesiones del Palacio del Senado, en Ciudad Tru-

CONGRESO NACIONAL

ACQUITO

112 LEGISLATURA Bimestre 1950

REGISTRO AL No. 710

en el folio 59 del libro letra

No. 59 de esentos de leyes, decretos y Decretos votados por el Senado

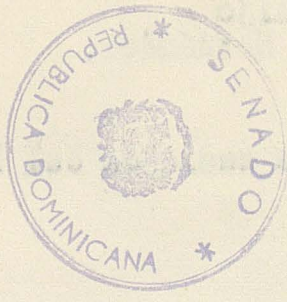
y consta de 59 folios

hojas escritas en máquina a razón de dos

Ciudad Trujillo, 9 de Mayo de 1950

W. E. Louche

Jefe de las Oficinas del Senado



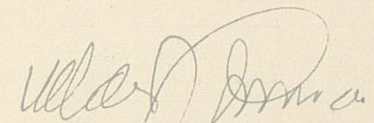
CONGRESO NACIONAL

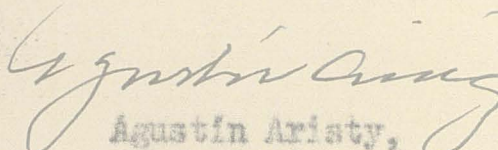
Proy. de ley que autoriza una apropiación de fondos del Superavit no apropiado de RD\$37,881.21, la suma de RD\$37,749.84 para varios Capítulos de la Ley de Gastos Públicos de 1950 y transfiere la suma de RD\$97,380.23 dentro de varios Capítulos de la misma Ley de Gastos Públicos de 1950.

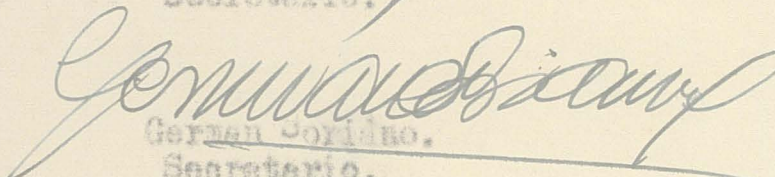
ASUNTO

PAG. 7

jillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los nueve días del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta; años 107 de la Independencia, 87 de la Restauración y 20 de la Era de Trujillo.-


M. de J. Troncoso de la Concha,
Presidente.


Agustín Aristy,
Secretario.


Gerardo Jordano,
Secretario.

COMISIONES PERMANENTES

OTROBA

[Faint, illegible handwritten text]

11^{ta} LEGISLATURA *Noviembre de 1950*

REGISTRADA AL No. *710*

en el folio *1* del libro letra *X*

No. *52* de asientos de Leyes, R

y Decretos *Volados* por Senado

y escrita de *Field*

hechas en máquina a razón de dos

firmas:

Ciudad Trujillo, *9* de *Mayo* de *1950*

Al E. Navarrete

Jefe de las Oficinas del Senado





REPUBLICA DOMINICANA

SECRETARIA DE ESTADO DE LA PRESIDENCIA

Núm. 7878

Ciudad Trujillo,
Distrito de Santo Domingo,
12 de marzo de 1950

Señor
Dr. M. de J. Troncoso de la Concha,
Presidente del Senado de la República,
Ciudad.

Distinguido Señor Presidente:

Cúmpleme avisarle recibo de su comunicación Núm. 2107 de fecha 9 de marzo en curso, dirigida al Excelentísimo Señor Presidente de la República, e informarle que la ley del Congreso Nacional que usted se sirvió remitir anexa, en virtud de la cual se destina la suma de RD\$37,749.84 para atender necesidades de varias Secretarías de Estado y se autoriza la transferencia de la suma de RD\$97,380.23 dentro de diversos Capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos, ha sido promulgada en fecha de ayer, y registrada con el Núm. 2293.

Le saluda muy atentamente,

Telésforo R. Calderón
Secretario de Estado de la Presidencia

trc
am/pr

81/11041